FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

SCHEDULE No. POPULATION.
TABLEAU No. POPULATION.

Province Saskatchewan N.W.T. District No. 205 Saskatchewan S. District No. P Polling sub-division / Subdivision de votation No. 6a in / dans Pine Bluff (City, town, village, township or parish / Cité, ville, village, canton ou paroisse)

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par William Jones Enumerator / Enumérateur

Page 1

Numbered in the order of Visitation. / Numérotés dans l'ordre des Visites.		Personal Description. / Description de la Personne.							Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion.					Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier.					Wage Earner. / Employé.						Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Information. / Information.	
Dwelling House. / Maison	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur.	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "e" or "a" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada, spécifier la province ou territoire, et ajouter "e" pour rural et "a" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée ou commerce, ajouter "r" pour retiré.)	Living on own means. / Rentier.	Farmer. / Patron.	Employer. / Employé.	Travelling on own account. / Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in home. (Specify by "f" for factory and "h" for home, in each case.) / Travaillant en son métier dans la fabrique ou à la maison. (Dire si "f" pour fabrique ou "h" pour maison, dans chaque cas.)	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade or factory or home. / Mois employé à d'autre occupation que un métier ou la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From other than chief occupation or trade) $ / Gages supplémentaires. (provenant d'autre source que son occupation ou métier principal) $	Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Can speak English. / Sait parler Anglais.	Can speak French. / Sait parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Information. (If deaf-mute from childhood, add "from childhood.") a. Deaf and dumb. b. Blind. c. Unsound mind. / Infirmités. (Si Sourd-muet de naissance, ajouter "depuis l'enfance.") a. Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.	Line / Ligne
Numéros dans l'ordre des Visites.																															
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1	1	Canada Jacob	m	r	Head	m	July	1872	29	N.W.T. Sask			Cree A.B.	Canadian	R.C.	Trapper				1					150						Cree		1
		Charles	m	r	Son	s	November 9	1895	8	s																							2
		Marie	f	r	daughter	s	July	1894	7	s																							3
		Madeline	f	r	—	s	October	1897	3	s																							4
		Elise	f	r	—	s	December	1899	1	s																							5
2	2	Collins David	m	r	Head	m	February	1866	35	N						Trapper				1					250								6
		Louisa	f	r	daughter	s	June	1888	13	N																							7
		Rose Diana	f	r	—	s	April	1898	3	N																							8
3	3	Beaulette Philip	m	r	Head	m	October	1863	38	N			2B			Trapper				1					300								9
		Matthias	m	r	Son	s	July	1890	11	N																							10
		Etienne	m	r	—	s	October	1893	8	N																							11
		Rosy	f	r	daughter	s	April	1898	13	N																							12
		Marie	f	r	—	s	June	1896	6	N																							13
		Genieve	f	r	—	s	March	1898	3	N						Trapper				1					150								14
4	4	Eberlette William	m	r	Head	m	May	1871	30	N																							15
		Edward	m	r	Son	s	January	1896	5	N																							16
		Sally	f	r	daughter	s	December	1900	1/2	N															125								17
		Norris Edward	m	r	Head	m	June	1877	24	N						Trapper				1					600		1	1	1	1	French Cree		18
5	5															Clerk				1				12								19
6	6	Belanger Moise	m	r	Head	m	October	1868	32	N			French B																				20
		Marie	f	r	wife	m	May	1878	23	N			Cree B																				21
		Margaret	f	r	widow	s	August	1896	11	N																							22
		William	m	r	son	s	February	1901	55	N																							23
7	7	Cook William	m	r	Head	m	September	1830	70	N			H.B. Co			Labourer				1				5	125								24
		Charlotte	f	r	wife	m	June	1840	61	N			— " —																				25
																Trapper				1					300								26
8	8	Linklater Joseph	m	r	Head	m	March	1869	32	N			— " —																				27
		Catherine	f	r	wife	m	December	1872	28	N			— " —																				28
		Henry	m	r	son	s	April	1898	3	N			— " —			Servant				1				12	300								29
9	9	Motto Eli	m	r	Head	m	February	1871	30	N			— " —																				30
		Maggie	f	r	wife	m	July	1879	22	N			— " —																				31
		Herbert	f	r	daughter	s	May	1895	6	N			— " —																				32
		Elizabeth	f	r	—	s	September	1896	4	N			— " —			Merchant				1					350								33
10	10	Motto Richard	m	r	Head	m	June	1873	28	N			— " —																				34
		Annie	f	r	wife	m	November	1870	30	N			— " —																				35
		Philip	m	r	son	s	September	1896	5	N			— " —																				36
		Louisa	f	r	daughter	s	December	1897	3	N			— " —																				37
		Dorion John	m	r	step-son	s	November	1891	9	N			— " —																				38
		Marie	f	r	step-daughter	s	November	1893	7/8	N			— " —			Trapper				1					300								39
11	11	Linklater Peter	m	r	Head	m	February	1863	38	N			— " —																				40
		Marie	f	r	wife	m	May	1874	27	N			— " —																				41
		Peter	m	r	son	s	January	1894	7	N			— " —																				42
		Marie	f	r	daughter	s	December	1896	6	N			— " —																				43
		Alexander	m	r	son	s	December	1898	2	N			— " —			Trapper				1					250								44
12	12	Bear Anthony	m	r	Head	m	June	1853	48	N			— " —																				45
		Sophia	f	r	wife	m	July	1854	47	N			— " —																				46
		Catherine	f	r	daughter	s	May	1883	18	N			— " —																				47
		Thomas	m	r	son	s	March	1886	15	N			— " —																				48
		Melanie	f	r	daughter	s	April	1888	13	N			— " —																				49
		Angelique	f	r	daughter	s	September	1893	8	N			— " —																				50
		Flora	f	r	daughter	s	August	1898	6	N			— " —			Trapper				1					200								51
13	13	Bear Adam	m	r	Head	s	March	1874	27	N			— " —																				52